12

हम्रा है इस परा गंभीरत से विचार चल रहा है ब्रौर यदि मान लो कोई ऐसी चीज होगी तो सरकार किसी कदम को उठाने में हिचकेगी नही । मैं इतना ही उनसे कहना चाहता है।

श्री सभापतिः वैरो गृह ।

SHRI S. MADHAVAN : So far as the recommendations on hank yarn are concerned, there cannot be any reconsideration about making available hank yarn for the handloom industry. Will the Government straightforwardly tell all the NTC mills to produce hank yarn to feed the handloom industry?

The other question is about the modernisation of sick textile industries. The Finance institution are refusing to assist the textile industry for modernising their machinery. There are a lot of sick mills coming up. Will the Government consider financing the sick units for modernising their machinery?

श्री शरद यादव: सभापति जी, मैं मान-नीय व्यदस्य को बताना चाहता हूं कि जो हैं ग्राब्लीगेशन है, मैं मानता हूं एन. टी.सी. उसको पूरा करने ें ग्रपनी वचन-बधता को नहीं निभा रही है। अभी पिछले महीने की 15 तारीख में हम लोगों ने बैठक की थी। पूरे देश भर के जो स्पीनिंग मिल्स के मिल ग्रॉनर्स थे उनको भी हमने बुलाया था । उसमें हमने हैंक यार्न के पांच परसेंट दाम भी कम करने का काम किया और यह मजबूती से कहा कि हैंक यार्न के वारे में जो ग्राब्लीगेशन है वह चाहें प्राईवेट ग्रौनर्स की मिल हों चाहे एन.टी.सी. हों, उन्हें इस ग्राब्लीगेशन को पक्की तरह से पूरा करना पड़ेगा।

माडनाइजेशन का जो उन्होंने सवाल किया, सरकार इसमें सब तरह से लगी हुई है **ग्रो**र ग्राज दुनिया की जो रफ्तार है उसके साथ भी हमक़ो चलना है । उस रफ्तार को बनाये रखने के लिये भी ग्राज भ्राधुनिकीकरण बहुत जरूरी चीज है भ्रीर

हमारी सरकार इस पर गंभीरता से काम कर रही है श्रीर माडर्नाइजेशन का जो पैकेज है उसको हम लोग ग्रागे बढ़ाने में काम कर रहे हैं।

*122 [The questioner (Shri Chaturanan Mishra) was absent. For answer, vide Col....36....infra]

*123 [The questioner (Shri Surender Singh) was absent. For answer vide Col....37..infra

*124 [The questioners (Chowdhary Hari Singh and Shri Krishna Kumar Birla) were absent. For answer vide Col....38...infra

भिलाई ग्रौर दुर्गापुर इस्मात संबंहों का आधिनिक्यकरण .

*125. श्री शंकर दयाल सिंह : क्या इस्पात और खान मंत्री यह बताने की क्रपा करेंगे कि :

(क) पिछले दो वर्षी में भिलाई ग्रौर दुर्गापुर इस्पात संयंत्रों में विकास तथा **ग्राधनिकीकरण** सम्बन्धी कोई कार्यक्रम हाथ में लिया गया है ; ग्रौर

(ख) यदि हां, तो इस संबंध ब्यौरा वया है ग्रौर इस कार्यक्रम के फलस्वरूप इन दोनों संयंत्रों में इस्पात उत्पादन में हुए सुधार का भी ब्यौरा क्या है ?

इस्पात और खान मंहिः साथ में विधि और न्याय संद्रालय का अतिरिक्त प्रभार (औ तिनेश गोस्वामी) : (क) ग्रीर (ख) एक विवरण-पत्न सदन पटल पर रख दिया गया है।

विवरण

(क) ग्रौर (ख) दुर्गापुर इस्पातकार-खाने के स्राधनिकीकरण की परियोजना सितम्बर, 1987 में स्वेकृत का गयी थी. वह इस समय कार्यान्वयनाधीन है। 685 करोड़ रूपये मूल्य की विदेशी मुद्रा को शामिल करते हुए 2667.6 करोड़ रुपये

की अनुमानित लागत में इस कार्यक्रम को इस्पात के उत्पादन में तकनीकी आर्थिक सुधार जैसे कम उत्पादन लागत और ऊर्जा खपत तथा विधित जनशक्ति की उत्पादकता के अलावा कारखाने की अपरि-ष्कृत इस्पात की क्षमता को 16 लाख टन से बढ़ाकर 18.76 लाख टन वार्षिक करने पिकल्पना की गई है इस योजना को मार्च, 1993 तक पूरा कर लिये जाने के पश्चात् ही ये सुधार होंगे

भिलाई इस्पात कारखाने के विशिष्ट खेंद्रों का प्राद्योगिक उन्तर्य करने के लियें अनेक निजी याजनाएं आरम्भ की गयी हैं। परन्तु भिलाई इस्पात कारखाने को पूर्णतः आधुनिक बनाने के लिए पिछले दो वर्षों में न तो किसी विस्तृत कार्यक्रम को मंजूरी दी गई और न ही इस समय इस प्रकार का कोई कार्यक्रम सरकार के विचाराधान है।

की गंकर दशल सिंह : माननी अभा-यति जी, सबसे पहले मैं एक बात की श्रोर ग्रापका ध्यान दिलाना चाहंगा कि हम लोग जो मुल प्रश्न हिन्दी में करते हैं उनका उत्तर अंग्रेजी में ग्राता है ग्रौर उसका ग्रनु-वाद हिन्दी में करके हम लोगों को मिलता है ग्रौर मूल प्रश्न जो हिन्दी में करते हैं उसका मूल उत्तर श्रंग्रेजी में बनता है, उसके बाद अनुवाद हिन्दी मे। उस अनुवाद से हम लोग कुछ नहीं समझ पाते। जैसा श्राज जो हमारे सामने सरकार की श्रोर से यह विवरण ग्राया है हमारे प्रक्न के उत्तर में ग्रौर उसमें है कि 685 करोड रुपये मूल्य की विदेशी मुद्रा को शामिल करते हुये आर्थिक मुधार जैसे कम उत्पादन लागत ग्रीर ऊर्जा खपत तथा वधित जन-शक्ति की उत्पादकता के ग्रलावा कारखाने की अपरिष्कृत इस्पात की क्षमता । दूसरा है, विशिष्ट क्षेत्रों का प्रौद्योगिकीय उन्नदक ।

सभापित जी, मैं स्वयं भी हिन्द का एक छोटा सा लेखक और जानकार हूं, लेकिन मेरे जैसा व्यक्ति भी इस अनुवाद से अपने प्रश्न के उत्तर को नहीं समझ पारहा है। इस परिप्रेक्ष्य में मैं मंत्री महो-दय से जानना चाहूंगा मीधे तौर से कि आपने अपने उत्तर में यह जो कहा है: 2667.6 करोड़ रुपये जिसमें 685 करोड़

की विदेशी मुद्रा भी शामिल है । इतना खर्च करके ग्राप दुर्गापुर इस्पात संयंत्र का ग्राधुनिकीकरण करने जा रहे हैं । मैं मंत्री महोदय से जानना चाहूंगा कि इतना खर्च करने के बाद जो ग्राप इसका विस्तार ग्रीर ग्राधुनिकीकरण करने जा रहे है अया उससे लोहे के मूल्य में कुछ कमी ग्रायगी जिससे कि ग्राम जनता को राहत मिल सके?

SHRI DINESH GOSWAMI : Sir, the hon. Member is a very distinguished writer in Hindi and may be because of that he used some words which are difficult for an ordinary Member to understand. Sir, the hon. Member has asked me this question whether after modernisation of Durgapur by which we hope to increase the capacity to 1.87 million tonnes from 1.60 million tonnes, there will be a fall in the prices of steel. Now, it is difficult to answer this question because the price of steel does not depend merely on increased production alone. Obviously with increased production the demand and supply gap will be reduced and the market will have its effect on the prices. But the price of steel is also dependent on the prices of the inputs, the exercise duty and all that. Therefore, within the time that the Durgapur project will be completed, and this project is likely to be completed after three years or so, other factors will have to be taken into account, for example, will the Finance Minister help me by not raising the excise Will the Railway Minister help me by not raising the freight? These answers will only be evident during the budget that will come I do not think, I am in a position to give any positive answers.

MR. CHAIRMAN: Do you think the cost of production will come down as things stand today?

SHRI DINESH GOSWAMI: About the cost of production, with increased supply, definitely in the market economy the pressure on price reduces.

i5

श्री शंकर देवाल सिंह : सभापति जी. महीदेय ने जो उत्तर दिया वह पर्णतः संतोषजनक नहीं है क्योंकि खंद इनके स्टेटमेंट में यह लिखा हुन्ना है कि उत्पदिन लोगत ग्रौर ऊर्जा खेपत तथा वधित जनशक्ति की उत्पादकता कारखाने की ग्रपरिंघत ग्रलावा इंस्पात की क्षमता के कीरण कीमतीं में कमी ग्रायगी, प्रोडक्शन कास्ट कम हो जायगी । मैं खुद हिन्दी नहीं समझ पा रहा हूं । मंत्री महोदय से यह कहंगा कि ग्रापने इसमें यह कहा कि दाम कम नहीं होंगे यह कहना ग्रभी कठिन है तो इसके साथ मैं मंत्री महोदय से यह जानना चाहगा कि इतना पैसा खर्च करके ग्राप माडर्नोइजेशन भी करते हैं ग्रीर स्राप उसका विस्तार भी करते हैं तो क्या यह बात सही है कि पब्लिक सेक्टर में जो हमारे यहां इतने बड़े-बड़े सयंत्र कायम किये हुए हैं उनके बड़े अधिकारी प्राइवेट सेक्टर से आते हैं। ग्रौर प्राइवेट सेक्टर के जो ग्रधिकारी पब्लिक सेक्टर में श्राये हैं वे गवर्नमेंट के हित की रक्षा न करके उन्हीं प्राइवेट सेक्टर के हितों की रक्षा करते हैं श्रीर क्या वे इस तरह के संयंत्रों की खरीद करते हैं जो प्रायः खर्च करके प्रोडक्शन कम करते हैं स्रौर इंसेका लाभ सरकार को न मिलकर निजी क्षेत्रों की जो कम्पनियां हैं उनको लाभ मिलता रहे ? मैं जानना चाहता हुं कि जब ग्राप मूल्य वृद्धि करते हैं तो से ग्रधिक प्राइवेट सेक्टर में सरकार जो लोग हैं उनको इसका लाभ मिलता है 🖔 जब-जब म्रापने स्टील की प्राइस बढ़ाई है तब-तब स्राप से स्रधिक टाटा को मुनाफा हुआ है या उन दूसरे श्रौद्यो-गिक घरानों को लाभ हुआ है जो इसमें लगे हुए हैं ? मैं मंत्री महोदय से सीधे तौर पर जानना चाहता हूं कि क्या इस बात के लिए कोई इंक्वायरी कमेटी बनेगी पिछले 10 साल के ग्रन्दर जिन कारखानों का विस्तार हुम्रा है या जह ऐसे संयंत्र खोले गए हैं तो क्या उनकी उपयोगिता थी या नहीं थी ग्रौर उनसे कौन सा लाभ हम्रा ?

SHRI DINESH GOSWAMI : Sir, so far as the answer to the first

part is concerned, obviously with increased production, prices likely to come down unless extraneous factors contribute to the increase in prices. Apart from increased production, it has been our endeavour to bring down prices and I am happy to note that because of lesser cost consumption in the matter of power and other factors we have been able to bring down the cost of production. In fact, we are absorbing some of the wage increase without raising the prices. But I am compelled to raise the price because of the freight increase and also because of the increase of excise duty and sometimes of the prices of inputs. That is why I gave this answer. So far as the second part is concerned, even in SAIL, we have brought down the energy consumption from 11.30 giga calories to 8.3 giga calories which is contributing to the reduction of prices. But as I said, the price in a market economy is dependent on many factors and I have no control over some of the factors. So far as the second question is concerned, he is asking for a broad question whether the people who came from the private sector to the public sector really have their heart in the private sector or they do work even being in the public sector in the interest of the private sector. I do not think an affirmative answer will be appropriate, There are people who are in the private sector who come to the public sector and they are committed to the development of the public sector. Now, so far as the third question is concerned, whether such type of modernisation some impact and what has been the impact of such modernisation. There are three modernisation proposals from the SAIL. Durgapur is currently on its way to modernisation. We are going ahead with the other two modernisation proposals. We are examining them. Therefore, at the present moment, it is not possible for me to answer a starred question.

श्रीमंती सहें से माहै वरी : माननीय समापित महोदय, में प्रापंके जैरिये मंत्री जी का ध्यान इस बात की ग्रोर दिलानी चाहती हूं कि दुर्गापुर इस्पान संयंत्र के ग्राधुनिकी करण के प्रकल्प की तैमासिक समीक्षा बैठकें क्या विदेशों में हुग्रा करती हैं। ग्रगर यह सच है तो इन बैठकों का खर्ची कौन वहन करता है तथा इस तरह की बैठकें ग्रभी तक किन-किन देशों में हो चुकी हैं?

SHRI DINESH GOSWAMI: Sir, I require a specific notice for this. About the meetings she has asked. Therefore, I would require a specific notice.

MR. CHAIRMAN: She wants to know how many meetings are held outside.

SHRI DINESH GOSWAMI: On that, I would like to have a specific notice

MR. CHAIRMAN: You may communicate it to her.

श्री प्रसोद महाजन : इसके बाद बैठकों विदेशों में नहीं होंगी, यह तो कह सकते हैं।

श्री सभापति: ऐसे कैंसे कह सकते हैं।

SHRI T. A. MOHAMMED SAQHY: Mr. Chairman, Sir, I would like to know from the Government whether the Government has any plan to modify the re-rolling steel plant in Salem into a full-fledged steel plant in Salem as this is a long pending demand of Tamil Nadu.

SHRI DINESH GOSWAMI: Sir it is up to you. If I extend the scope of this question, there will be many other questions to all steel plants. But I can assure....

MR. CHAIRMAN: No. no. But Salem has been there all the time.

SHRI DINESH GOSWAMI: I can assure you that Salem is very much under active consideration of the Government.

SHRI G. G. SWELL: Sir, I would like to know from the Minister whether a machine called 'Continuous Casting' machine is part of the modernisation package of the Durgapur Steel Plant and that the Durgapur Steel Plant authorities had paid a sum of Rs. 38 crores for this machine whereas about the same period, the Tata Steel purchased the same machine and paid only Rs. 4 crores. There is an unconscionable difference of Rs. 34 crores. the Minister in a position to confirm and deny that and if he cannot, can he make an enquiry and let the House know about it and let me also know about it?

SHRI DINESH GOSWAMI: Sir. it is a fact that for Durgapur SAIL ordered a 'Continuous Casting' machine package from a firm of Switzerland named "Concast" at a total cost of Rs. 178 crores which had a foreign exchange component, I tnink of Rs. 38 crores. It came to our notice only sometime back that the TISCO ordered equipment of "Continuous Casting" which had cost them Rs. 30 crcres. Now, we do not know whether both the sets of equipments are same or similar. When it came to our notice, I have asked for an examination of this matter. in fact, we have approached the Director General of Technical Developments, whose sanction is necessary for import of this. Therefore, this matter has come to my notice and I am examining it. I can only point out that these orders were placed long before we came to office.

MR. CHAIRMAN: You inform him about the same.

SARDAR JAGJIT SINGH AURORA: Sir, I would like to know because I think Durgapur Steel plant...and TISCO are the two sickinen of the steel industry. 19

I would like to know how much money has been spent on Durgapur Steel plant so far and and what the total losses suffered by this steel plant so far are. The purpose of my wanting to know this information is to know whether we are throwing good morey after bad money. Will this steel plant become enconomical compared to other steel plants?

SHRI DINESH GOSWAMI: Sir, so far as Burnpur is concerned, it is a fact that we are running the plant at a less. In fact, because these Burnpur and Durgapur plants were getting sick, we thought that we must give a proper capital and technology injection through modernisation. It is our view that there is a definite gap between the demand and supply of steel in this industry and according to our estimation, at the terminal year of the Ninth Five-Year plan, there is going to be a deficit of two million tonnes of steel which will not only have its effect on prices but on the total economy. Therefore, the view of the Government, view of the Steel Ministry, is that we should try to improve our production capacity by modernisation. In fact, even after the moderrisation, we will not be able to fill the demand and supply gap. We are trying to persuade the planning Commission to go for two new steel mills. So far as Durgapur is concerned, the definitive cost estimate of Durgapur is....

MR. CHAIRMAN: He wants to know how much money you have spent and how much loss you have suffered.

SHRI DINESH GOSWAMI: 1 will give the exact figure of the money that has been spent.

MR. CHAIRMAN: He wants to know about Durgapur.

SHRI DINESH GOSWAM: : 1 am giving the figure. So far as Burnpur is concerned...(Interruptions). He is asking about both.

SARDAR JAGJIT SINGH AURORA: I wanted to know about Durgapur.

to Questions

SHRI DINESH GOSWAMI: I will give the figures. So far as Burnpur is concerned, the modernisation proposal is under our examination. So far as Durgapur is concerned, I will give the figures to the hon. Member as to the exact amount we have spent so far.

*126 [The questioner (Shri Santosh Bagrodia) was absent for answer Vide col...infra]

MR. CHAIRMAN: Question No. 127.

Introduction of Credit Card Scheme for Farmers

*127. SHRI S. MADHAVAN: Will the Minister of FINANCE be pleased to state:

- (a) whether Government have directed the commercial banks to introduce Credit Card Scheme for farmers; and
- (b) if so, whether it is a fact that the crops financed under the Scheme will not be covered under crop insurance?

DEPUTY MINISTER IN THE MINISTRY OF FINANCE (SHRI ANIL SHASTRI): (a) and (b) A Statement is laid on the Table of the House.

Statement

The Public Sector Banks were advised by Government in April, 1988 to consider launching of Credit Card Scheme for farmers. Some public sector banks have introduced Agricultural Credit Cards in selected districts in a few States. These Cards are given to farmers who have a good track record to enable them to get agricultural credit, without difficulty to meet their cost of production inputs. The crops raised by